



CONSEIL MUNICIPAL
CE 3 avril 2018

PROCÈS-VERBAL d'une séance régulière du conseil municipal de la Ville de Duparquet tenue à la salle du conseil de la Ville de Duparquet, le 3 avril 2018 à 19h00.

Présents	M. Gilbert Rivard	Maire
	M. Sylvain Audet	Conseiller no.2
	Mme Claudette Macameau	Conseillère no.3
	Mme Wandalina Therrien	Conseiller no.4
	M. Jacques Ricard	Conseillère no.5
	Mme Solange Gamache	Conseillère no.6
Absent	M. Alain Mercier	Conseiller no.1

Monsieur le maire Gilbert Rivard préside la séance tandis que monsieur Alain Letarte agit comme secrétaire. Mme Jasmine Therrien assiste à la séance.

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

Le quorum étant satisfait, monsieur le maire déclare l'ouverture de la séance à 19h00.

2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR :

Rés.1005-2018 Sur proposition de la conseillère Wandalina Therrien, secondé la conseillère Claudette Macameau il est unanimement résolu d'adopter l'ordre du jour présenté.



VILLE DE DUPARQUET

**ORDRE DU JOUR
SÉANCE DU CONSEIL MUNICIPAL
Salle du conseil – Hôtel de Ville de Duparquet
Mardi 3 avril 2018 à 19h00**

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

3.1 Adoption du procès-verbal du 6 mars 2018

4. CORRESPONDANCE

4.1 Réseau Québécois de villes et villages en santé_ renouvellement adhésion

4.2 Cercle des Fermières de Duparquet_ transfert des équipements cuisine

4.3 CSSSAT _ demande de prêt de local _campagne influenza 2018

4.4 Terrain vacant chemin Gamache

- 4.5 Camps de vacance _ Daniel Tétrault
- 4.6 Consultation demande de sentier de VHR
- 4.7 Séance d'information collecte des encombrants 2018_ MRC le 12 avril de 13h30 à 15h
- 4.8 OBVAJ (organisme de bassin versant Abitibi-Jamésie) Projet de financement projet d'analyse de l'eau
- 4.9 Programme PIQM-MADA et Politique de soutien aux projets structurant de la MRC
- 4.10 Colloque Cain Lamarre 19 avril Amos
- 4.11 Tournée mutuelles SST de l'UMQ 24 avril Amos
- 4.12 Programme d'amélioration du réseau routier municipal 2018-2019
- 4.13 Invitation des élus responsable des questions Famille-Ainées _ Rouyn 11 avril
- 4.14 Consultation plan triennal CSLA
- 4.15 Demande de renseignement_ Tiny-Houses
- 4.16 Gestion des pertes d'eau _ Rouyn du 5 au 7 juin
- 4.17 Demande de commandite _ Club social de quilles de Duparquet
- 4.18 Demande modification taxation pourvoirie Fern

5. FINANCES

- 5.1 Approbation de la liste des comptes du mois de mars 2018 : (\$)
- 5.2 Réunion extraordinaire État financier 2017_ 26 avril 2018

6. AFFAIRES COURANTES

- 6.1 Comblement poste de direction
- 6.2 Paiement solde de fin d'emploi du directeur
- 6.3 Comblement poste en voirie
- 6.4 Autorisation signature Desjardins
- 6.5 Remboursement taxes payés d'avance
- 6.6 Commandite Golf Duparquet
- 6.7 Entente Rogers communication
- 6.8 Projet borne de recharge
- 6.9 Entente SPCA Abitibi-Ouest
- 6.10 Plan de cours _ Milieux humide et hydrique _ La Sarre 13 juin
- 6.11 SNC-Lavalin – autorisation projet rue des Pionniers
- 6.12 SNC- Lavalin _ dépôt avis technique Bris de conduite au réservoir d'eau potable
- 6.13 SNC- Lavalin Facture Projet rue des Pionniers
- 6.14 Brunch nouveau arrivant
- 6.15 Station de lavage des embarcations
- 6.16 Approbation projet Reno Biblio
- 6.17 Approbation Agent communautaire
- 6.18 Cimetière
- 6.19 Étude regroupement des SSI
- 6.20 Lettre de recommandation Ginette Tanguay
- 6.21 Terrain rue du boisé

7. RÈGLEMENTS

- 7.1 Code éthiques des élus
- 7.2 Avis motion modification règlement de zonage

8. LOISIRS

- 8.1 Loisirs et sport Abitibi-Témiscamingue _ renouvellement adhésion
- 8.2 Loisirs et sport Abitibi-Témiscamingue _ 3è rencontre régional Amos 20 avril 2018
- 8.3 Défi IAM Gold _ Autorisation de passer sur le territoire

9. COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL

10. PAROLE AU PUBLIC

11. LEVÉE DE LA SÉANCE

3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

Rés.1006-2018 3.1 Adoption procès-verbal de la séance du conseil du 6 mars 2018, 19h00

Les conseillers et conseillères ayant reçu copie du procès-verbal en ont dispensé la lecture. Sur proposition du le conseiller Jacques Ricard, secondé par le conseiller Sylvain Audet, il est unanimement résolu d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 6 mars 2018.

4. CORRESPONDANCE

4.1 Réseau Québécois de villes et villages en santé_ renouvellement adhésion

Une demande de renouvellement de l'adhésion pour 2018 le réseau québécois de Ville et Villages en santé.

Rés.1007-2018 En conséquence il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par le conseiller Sylvain Audet et résolu unanimement de procéder au renouvellement de l'adhésion au coût de 63\$

4.2 Cercle des Fermières de Duparquet_ transfert des équipements cuisine

Le cercle des fermières de Duparquet transfert à la Ville de Duparquet les actifs de la cuisine qui ont été acquis dans le cadre du projet nouveaux Horizon 2012

4.3 CSSSAT _ demande de prêt de local _campagne influenza 2018

Une demande de locaux pour la campagne influenza 2018 le mardi 20 novembre de 10h00 à 18h00.

Rés.1008-2018 En conséquence il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par la conseillère Wandalina Therrien et résolu unanimement que la ville de Duparquet mettra le centre communautaire à la disposition de Centre intégré des services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue.

4.4 Terrain vacant chemin Gamache

Une demande d'un citoyen pour l'acquisition d'une parcelle de terrain sur le chemin Gamache. Cette parcelle de terrain était prévue pour un accès au lac entre deux propriétés.

Rés.1009-2018 En conséquence il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par le conseiller Jacques Ricard et résolu unanimement que la Ville de Duparquet n'est pas en faveur de la vente de la parcelle de terrain.

4.5 Camps de vacance _ Daniel Tétrault

La firme comptable Daniel Tétrault offre gratuitement un camp de vacance à un enfant de la municipalité.

Rés.1010-2018 En conséquence il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par la conseillère Solange Gamache et résolu unanimement de lancer une

invitation aux jeunes à déposer leur nom afin de faire le tirage du camp de vacance.

Le tirage aura lieu le mardi 22 mai 2018 16h00 au bureau municipal.

4.6 Consultation demande de sentier de VHR

La direction régionale de l'Abitibi-Témiscamingue du Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles demande un avis de conformité et commentaires sur le projet de sentier de VHR sur le territoire de la municipalité

Rés.1011-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Claudette Macameau, secondé par le conseiller Sylvain Audet et résolu unanimement que le projet respecte la réglementation municipale et que le conseil est en accord avec la demande.

4.7 Séance d'information collecte des encombrants 2018_ MRC le 12 avril de 13h30 à 15h

Il y aura séance d'information et de discussion concernant la collecte des encombrants, jeudi le 12 avril 2018 de 13h30 à 15 à la MRC. Monsieur le maire Gilbert Rivard y assistera.

4.8 OBVAJ (organisme de bassin versant Abitibi-Jamésie) Projet de financement projet d'analyse de l'eau

Une relance sur une demande de partenaire financier pour le projet d'analyse de la qualité de l'eau de surface. Le dossier avait été traité lors de la séance de janvier

4.9 Programme PIQM-MADA et Politique de soutien aux projets structurant de la MRC

Julie Mainville fait une relance sur les dates de tombé des projets :
MADA jusqu'au 16 mai
Projets structurants de la MRC dates de dépôt le 20 avril et le 7 septembre

Attendu que le Club de Golf Duparquet a déposé un projet dans le cadre du programme de Projets structurants de la MRC.

Attendu que le projet consiste à l'agrandissement du garage, achats de tondeuses et de voiturettes de golf

Attendu que le projet est évalué à 53 350\$

Rés.1012-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Claudette Macameau, secondé par le conseiller Sylvain Audet et unanimement résolu que la ville de Duparquet met en priorité 1 le projet du Club de Gold Duparquet.

De plus le conseil demande la collaboration de Mme Julie Mainville pour finaliser et valider la présentation du projet

4.10 Programme FARR

Attendu que la Chambre de Commerce de Duparquet désire déposer un projet dans le cadre du programme FARR;

Attendu que le projet consiste à l'amélioration des infrastructures du camping Bon Vent de Duparquet;

Rés.1013-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Solange Gamache et secondé par la conseillère Claudette Macameau que la Ville de Duparquet appui la demande de la Chambre de Commerce de Duparquet.

4.11 Colloque Cain Lamarre 19 avril Amos

Il y a colloque le 19 avril de 8h30 à 17h00 à Amos organiser par Cain Lamarre.

Rés.1014-2018 En conséquence il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par Wandalina Therrien d'autorisé monsieur le maire Gilbert Rivard ainsi qu'un membre du conseil pour assister au colloque.

4.12 Tournée mutuelles SST de l'UMQ 24 avril Amos

Il y a tournée 2018 des mutuelles en santé et sécurité au travail de l'UMQ. Ils seront à Amos le mardi 24 avril.
Autorisation

4.13 Programme d'amélioration du réseau routier municipal 2018-2019

La date limite pour le dépôt de l'aide financière dans le cadre du Programme d'aide à l'amélioration du réseau routier municipal est le 18 mai.

4.14 Invitation des élus responsable des questions Famille-Ainées _ Rouyn 11 avril

IL y a rencontre avec les élus responsable des questions Familles-Ainées le 11 avril de 16h à 20h à Rouyn

4.15 Consultation plan triennal CSLA

Conformément aux dispositions de la Loi sur l'instruction publique, par la présente, je vous sou mets les documents de gestion suivants pour une consultation sur le plan triennal 2018-2021 de répartition et de destination des immeubles, tous ces documents seront adoptés à la séance du conseil le 17 avril 2018.

100,000	<input type="checkbox"/> Actes d'établissement des écoles et des centres 2018-2019;
100,003	<input type="checkbox"/> Liste des écoles et des centres, année scolaire 2018-2019;
100,005	<input type="checkbox"/> Plan triennal de répartition et de destination des immeubles, années scolaires 2018-2019, 2019-2020, 2020-2021;
100,206	<input type="checkbox"/> Politique de maintien ou de fermeture d'une école;

Les réactions seront appréciées avant le lundi 16 avril 2018.

4.16 Demande de renseignement_ Tiny-Houses

Une demande d'information sur les orientations de la municipalité sur les minimaisons.

4.17 Demande de commandite _ Club social de quilles de Duparquet

Une demande de commandite pour l'activité de fermeture de la saison de quilles qui aura lieu le 26 mai.

Rés.1015-2018 **En conséquence** il est proposé par proposé par la conseillère Claudette Macameau, secondé par la conseillère Solange Gamache de remettre la somme de 50\$ pour l'activité de fin de saison de la ligue de quilles de Duparquet.

4.18 Demande modification taxation pourvoirie Fern

Une demande des propriétaires de la pourvoirie Fern afin de revoir la taxation des services.

Le dossier sera traité avant l'élaboration du budget 2019.

5. FINANCE

Rés.1016-2018 5.1 APPROBATION DE LA LISTE DES COMPTES DU MOIS de janvier 2018 :

Proposé par la conseillère Wandalina Therrien, secondé par le conseiller Sylvain Audetet unanimement résolu que les comptes ci-dessous soient acceptés et payés. Le montant des comptes à payer pour ce mois est :

Liste des comptes du mois pour un montant de 53 937,35\$

Liste des comptes en prélèvement pour un montant de 11 405,60\$

Les salaires versés pour février pour un montant de 13 405,27\$.

5.2 Réunion extraordinaire État financier 2017- 26 avril 2018

Il y aura convocation d'une séance extraordinaire le jeudi 26 avril 2018 à 19h00. Le sujet sera le dépôt des états financier 2017.

6 AFFAIRES COURANTES

6.1 Comblement poste de direction

Création du comité de sélection

Rés.1017-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Claudette Macameau secondé par la conseillère Wandalina Therrien et adopté à l'unanimité que le comité de sélection sera composé de et de madame Wandalina Therrien et de messieurs Jacques Ricard, Gilbert Rivard, Sylvain Audet.

6.2 Paiement solde de fin d'emploi du directeur

Attendu que le directeur termine le 12 avril 2018;

Rés.1018-2018 **En conséquence** il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par la conseillère Claudette Macameau et résolu unanimement de payer en un seul versement les soldes des banques d'heures cumulés.

6.3 Comblement poste en voirie

Création du comité de sélection

Rés.1019-2017 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Wandalina Therrien secondé par le la conseillère Claudette Macameau et adopté à l'unanimité que le comité de sélection sera composé de madame Solange Gamache et de messieurs Jacques Ricard, Sylvain Audet et Gilbert Rivard.

6.4 Autorisation signature Desjardins

Attendu que suite au départ du directeur général;

Attendu que Mme Jasmine Therrien assumera l'intérim;

Rés.1020-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par la conseillère Claudette Macameau et unanimement résolu d'autoriser Mme Jasmine Therrien à faire les démarches pour le changement de signature.
De plus, elle sera autorisée à signer les transactions, chèques et tout autre document pour le changement de signature sur les comptes de la Ville de Duparquet.

6.5 Remboursement taxes payés d'avance

Une citoyenne a par erreur payé la totalité de son compte de taxe 2018 pour le matricule 2573 27 7047 ;
Celle-ci demande d'être remboursée et que de nouveaux chèques seront alors émis pour les dates des versements prévues au règlement.

Rés.1021-2018 **En conséquence** il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par la conseillère Solange Gamache et unanimement résolu de rembourser la somme de 1281,54\$

6.6 Commandite Golf Duparquet

Une demande d'aide financière du club de Golf Duparquet pour une commandite d'un montant de 1000\$

Rés.1022-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par la conseillère Wandalina Therrien et unanimement résolu de remettre la somme de 600\$ comme commandite au Club de Golf Duparquet.

6.7 Entente Rogers communication

Suite à la dernière proposition de MD7 daté du 8 février et après validation et discussions,

Rés.1023-2018 **En conséquence** il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par le conseiller Jacques Ricard et résolu unanimement maintenir la position du conseil et de ne pas renégocier l'entente de Rogers communication.

6.8 Projet borne de recharge

L'Association des véhicules électriques du Québec-Région Abitibi-Témiscamingue en collaboration avec le conseil régional en environnement de l'Abitibi-Témiscamingue travaille présentement sur le projet d'électrification des transports pour l'Abitibi-Témiscamingue.

Ils désirent un appui au projet et un engagement financier de l'ordre de 3000\$ conditionnel à l'obtention du financement.

Après discussion le conseil ne répond pas favorablement à la demande.

6.9 Entente SPCA Abitibi-Ouest

Attendu qu'une convention de capture et d'accueil en fourrière des animaux errants ou abandonnés est présentée à la municipalité;

Rés.1024-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par le conseiller Sylvain Audet et résolu unanimement de procéder à signature de la convention.

6.10 Plan de cours _ Milieux humide et hydrique _ La Sarre 13 juin

Il y a présentation du plan de cours pour une formation sur les milieux humides et hydriques et certification d'autorisation.

Rés.1025-2018 **En conséquence** il est proposé par le conseiller Jacques Ricard, secondé par le conseiller Sylvain Audet et résolu unanimement d'autoriser l'inspecteur Richard Vallières a assister à la formation prévu le 13 juin 2018 à La Sarre

6.11 SNC-Lavalin – autorisation projet rue des Pionniers

Présentation de l'évaluation des travaux du projet de réfection égout et voirie de la rue des Pionniers, ave St-Albert, Laurier et des Saules.

Rés.1026-2018 **En conséquence** il est proposé par la conseillère Wandalina Therrien, secondé le conseiller Jacques Ricard et résolu unanimement d'autoriser SNC-Lavalin de lancer les appels d'offres pour la réalisation des travaux

6.12 SNC- Lavalin _ dépôt avis technique Bris de conduite au réservoir d'eau potable

Il y a dépôt des recommandations

6.13 SNC-Lavalin Projet 652098

Attendu que le contrat de préparation des plans et devis et la surveillance des travaux de réalisation d'infrastructures des rues Pionniers et les avenues St-Albert, Laurier et des Saules a été octroyer à SNC-LAVALIN;

Attendu que le rapport de conception, plans et devis préliminaires (50%) et estimation des coûts est réalisé à 100%

Attendu que nous avons reçu la facture numéro 1355529 au montant de 8544,94\$ incluant les taxes;

Attendu que les travaux sont inclus dans programmation de la TECQ 2014-2018;

Rés.1027-2018 **En conséquence**, il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par le la conseillère Claudette Macameau et résolu unanimement payer la facture numéro 1355529 au montant de 8544,94\$ à la firme SNC-LAVALIN

6.14 Brunch nouveau arrivant

Le brunch aura lieu le samedi 14 avril de 10h.

6.15 Station de lavage des embarcations

Rés.1028-2018 **En conséquence**, il est proposé par le conseiller Sylvain Audet, secondé par le conseiller Jacques Ricard et résolu unanimement d'approuver la signature de l'entente signé par Mme Jasmine Therrien le 29 mars 2018.

6.16 Approbation projet Reno Biblio

Attendu que la Ville de Duparquet a reçu l'entente avec le Ministère des Affaires municipales et de l'occupation du territoire;

Attendu qu'une somme de 15 205\$ a été autorisée par l'entremise du Fonds d'appui au rayonnement des régions pour la rénovation de bibliothèque;

Rés.1029-2018 **En conséquence**, il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par la conseillère Claudette Macameau et résolu unanimement d'approuver la signature de l'entente signé par M. Alain Letarte le 29 mars 2018.

6.17 Approbation Agent communautaire

Attendu que la subvention salariale expérience de travail du Ministère du travail ;

Res.1030-2018 En conséquence, il est proposé par la conseillère Wandalina Therrien, secondé par le conseiller Sylvain Audet et résolu unanimement de procéder à l’affichage du poste d’agent(e) communautaire.
De plus, le salaire sera majoré à 15\$/h pour 35 hrs semaine pour une durée de 30 semaines

6.18 Cimetière

Le comité du Cimetière se voit dans l’obligation de demander à la Ville de Duparquet de prendre en charge l’administration du cimetière, étant donné le manque de relève.

Res.1031-2018 En conséquence, il est proposé par la conseillère Claudette Macameau, secondé par la conseillère Wandalina Therrien et résolu unanimement que la Ville de Duparquet prenne en charge la gestion du cimetière de la paroisse Saint-Albert-le-Grand. La date de prise en charge sera entendue entre les deux parties.

6.19 Étude regroupement des SSI

La MRC a mandaté la firme Raymond Chabot Grant Thornton pour l’élaboration de scénarios et de prévisions budgétaires dans le cadre de l’optimisation des services de sécurité incendies. Pour l’analyse la firme aura besoin d’informations de données de la municipalité. Données qui devront être transmises avant le 20 avril.

6.20 Lettre de recommandation Ginette Tanguay

Une lettre de recommandation est demandée pour le renouvellement de permis d’autobus.
Après la prise de connaissance de la demande, le conseil n’interviendra pas dans le dossier.

6.21 Terrain du Boisé

Une demande pour l’achat d’un terrain 5 253 215 sur la rue du Boisé

Res.1032-2018 En conséquence, il est proposé par le conseiller Jacques Ricard, secondé par la conseillère Solange Gamache et résolu unanimement de ne pas vendre le terrain 5 253 215;
De plus, d’entreprendre les démarches pour l’acquisition du terrain 5 253 214 propriété de la mine Eldorado afin de jumeler les lots 5 253 215 et 5 253 214.

7 Règlements

7.1 Code d’Éthique des élus

RÈGLEMENT 02-2018 CODE D’ÉTHIQUE ET DE DÉONTOLOGIE DES ÉLUS MUNICIPAUX DE LA VILLE DE DUPARQUET

Attendu que la *Loi sur l’éthique et la déontologie en matière municipale*, entrée en vigueur le 2 décembre 2010, impose aux municipalités locales et aux municipalités régionales de comté dont le préfet est élu au

suffrage universel de se doter d'un code d'éthique et de déontologie applicable aux élus municipaux;

Attendu que le conseil de toute Ville et municipalité doit adopter son code sur l'éthique et la déontologie en matière municipale, par règlement au plus tard le 31 mars 2018;

Attendu que les formalités prévues à la *Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale* ont été respectées;

Attendu qu' avis de motion a été donné le 9 janvier 2018 conformément aux dispositions de la loi.

Attendu que l'avis a été publié dans le journal le Citoyen de l'Abitibi-Ouest le 13 mars 2018

Res.1033-2018 En conséquence,

Il est proposé par la conseillère Solange Gamache

Appuyé par le conseiller Sylvain Audet

Et unanimement résolu d'adopter le code d'éthique et de déontologie des élus de la ville de Duparquet.

7.2 Avis de motion pour la mise à jour du règlement 99-02 sur les animaux afin de le faire concorder avec l'entente de la SPCA

Monsieur le conseiller Sylvain Audet donne avis de motion d'un projet de règlement pour la révision du règlement 99-02 Règlement concernant les animaux.

7.3 Avis de motion modification règlement de zonage

Madame la conseillère Wandalina Therrien donne avis de motion d'un projet de règlement, Règlement modifiant le règlement de zonage numéro 233 .

8 Loisirs

8.1 Loisirs et sport Abitibi-Témiscamingue _ renouvellement adhésion

Res.1034-2018 En conséquence, il est proposé par la conseillère Wandalina Therrien, secondé par la conseillère Solange Gamache et résolu unanimement de renouveler l'adhésion de la Ville de Duparquet à Loisirs et Sport Abitibi-Témiscamingue pour le montant de 90\$.

8.2 Loisirs et sport Abitibi-Témiscamingue _ 3è rencontre régional Amos 20 avril 2018

Res.1035-2018 En conséquence, il est proposé par la conseillère Solange Gamache, secondé par la conseillère Wandalina Therrien et résolu unanimement d'autoriser Jessica Roy à la rencontre régionale du loisir municipal le vendredi 20 avril 2018 à Amos

8.3 Défi IAM Gold _ Autorisation de passer sur le territoire

Dans le cadre du Défi lamgold, une demande d'autorisation est demandé pour passer sur le territoire de la Ville de Duparquet;

Res.1036-2018 **En conséquence**, il est proposé par le conseiller Jacques Ricard, secondé par la conseillère Claudette Macameau et résolu unanimement d'autoriser la demande pour le Défi lamgold prévu le 6 juin 2018

COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL

- Information sur le retour de l'employé municipal
- Demande rapport de l'état du budget en date du 3 avril
- Contrat de la patinoire
- Affectation des mandats des conseillers
- Siège no 1
- Réflexion sur la tenue des séances de travail

PAROLE AU PUBLIC

9 LEVÉE DE LA SÉANCE

Rés.1037-2018 Tous les sujets ayant été abordés, sur proposition de la conseillère Solande Gamache, secondé par la conseillère Claudette Macameau et il est unanimement résolu que la séance soit levée. Il est 21h30.